

BEDIENUNGSANLEITUNG



FX-3940

INHALT

1.	NETZWERKKOMPATIBILITÄT	4
2.	WARTUNG.....	5
3.	INSTALLATION	
3.1	Tischständer	5
3.2	Wandmontage	6
3.3	Akkus.....	7
3.4	Netzteil	8
3.5	Hörer	9
3.6	Telefon.....	9
3.7	Anschluss ‚Vibrat‘	9
4.	EINRICHTUNG	10
5.	VERWENDUNG DES TELEFONS	
5.1	Eingehende Anrufe.....	12
5.2	Anrufe annehmen.....	12
5.3	Anruftimer	13
5.4	Anrufe beenden.....	13
5.5	Nummern wählen	13
5.6	Kurzwahl.....	14
5.7	Wahlwiederholung der letzten Nummer(n)....	14
5.8	Direktwahltasten.....	15
5.9	Direktwahltasten für Telefonbuch	15
5.10	Ruflautstärke und Ton	16
5.11	R-Taste	17
5.12	* und # Tasten	18

6.	Anruferkennung	
6.1	Einführung	19
6.2	Anzeige neuer Anrufe	19
6.3	Überprüfung des Speichers und Zurückrufen..	20
6.4	Anrufe in das Telefonbuch kopieren	20
6.5	Anrufe löschen	21
6.6	Anmerkungen und Tipps bezüglich Anruferkennung	22
7.	NUMMERNSPEICHER	
7.1	Einführung	24
7.2	Programmieren.....	25
7.3	Aus dem Speicher wählen.....	28
7.4	Ändern / Korrigieren	28
7.5	Löschen	29
7.6	Teledienste:	29
8.	WARNUNGEN UND BENUTZERTIPPS	
8.1	Allgemein.....	33
8.2	Installation	33
8.3	Umwelt	34
9.	GARANTIENACHWEIS	35

1. NETZWERKKOMPATIBILITÄT

Dieses Telefon wurde für die Verwendung im 'öffentlichen Telefonnetz (einfache analoge Leitung)' der Telefon- und Kabelgesellschaften in allen Ländern der EU konstruiert.

Jeder Anbieter könnte jedoch eine andere Anschlussleitung mit Stecker erfordern.

Dieses Gerät stimmt mit den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Vorschriften der Europäischen Richtlinie 1999/5/EU überein.

Belastungsfaktor: 50



2. WARTUNG

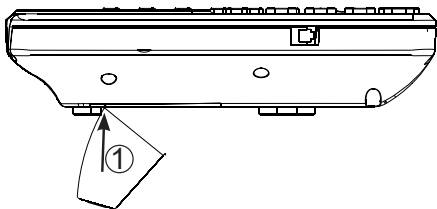
- Reinigen Sie das Gehäuse nur mit einem feuchten Tuch; niemals chemische Reiniger verwenden.
- Stellen Sie das FX-3940 niemals auf eine mit Zellstoff behandelte Oberfläche; die GummifüÙe könnten Spuren hinterlassen.

3. INSTALLATION

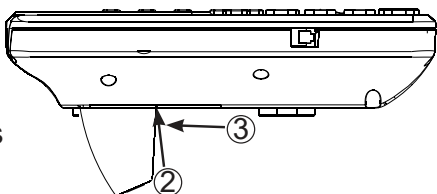
3.1 Tischständer:

Wenn Sie das Telefon auf einem Tisch oder Schreibtisch verwenden, sollten Sie zunächst den Tischständer auf der Unterseite des Telefons befestigen.

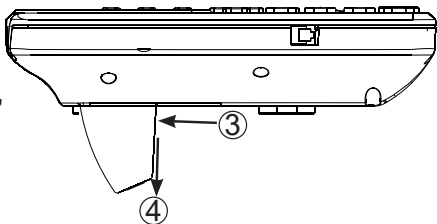
1. Zuerst hängen Sie diese Seite des Ständers an der Unterseite des Telefons ein (siehe 1).



2. Jetzt drücken Sie die andere Seite des Ständers in die Unterseite, bis die 2 Klammern einrasten (siehe 2), gegebenenfalls drücken Sie diese Klammern etwas nach unten (siehe 3).

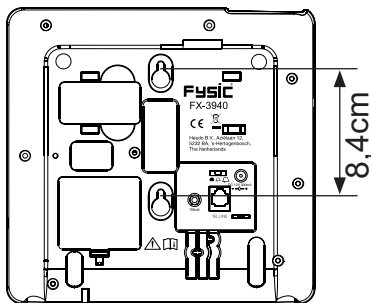


- Wenn Sie den Ständer wieder abnehmen möchten, drücken Sie auf 3 und entfernen ihn in Richtung 4.

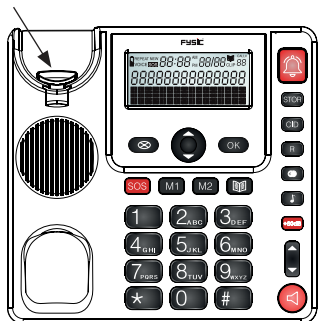


3.2 Wandmontage:

1. Bohren Sie auf einer senkrechten Linie 2 Löcher mit einem Abstand von 8,4 cm und setzen Sie Dübel und Schrauben ein; lassen Sie den Kopf der Schrauben 5 mm hervorstehen.



2. Schieben Sie die Hörerklammer aus dem Telefon, drehen Sie sie um 180° und legen sie wieder auf das Telefon; diese Klammer arretiert den Hörer bei Wandmontage.
3. Haken Sie das Telefon mit den Schraubblöchern an den Schrauben ein und drücken Sie es nach unten.
4. Befestigen Sie die Telefonleitung mit den Kabelschellen an der Wand.



Bei Wandmontage wird der Tischständer NICHT verwendet.

3.3 Akkus:

Das Display des Telefons wird über das mitgelieferte Netzteil mit Strom versorgt. Sie können 4 Sicherungsakkus installieren, um sicherzustellen, dass das Display auch bei einem Stromausfall funktioniert.



Achtung: die Abdeckung des Batteriefachs NICHT entfernen, während das Telefon mit der Telefonleitung verbunden ist.

1. Entfernen Sie die Akkuabdeckung mit einem spitzen Gegenstand und öffnen Sie das Fach.
2. Legen Sie 4 AAA Akkus laut Markierung in das Akkufach ein.
3. Bringen Sie die Akkuabdeckung wieder an und stellen Sie sicher, dass sie mit einem "Klick" am Telefon einrastet.

3.4 Netzteil:

Das Netzteil muss angeschlossen sein, um die Zusatzfunktionen nutzen zu können, wie z.B. Freisprechen und Lautsprecherfunktion.

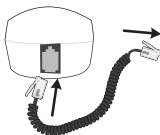
1. Schließen Sie das mitgelieferte Netzteil am DC 12 V Eingang unten am Telefon an.
2. Stecken Sie das Netzteil an einer 230 V AC Steckdose ein.



Nur das mitgelieferte Netzteil anschließen. Der Anschluss anderer Netzteile mit unterschiedlichen Spezifikationen kann das Telefon beschädigen oder sogar ein Feuer verursachen.

3.5 Hörer:

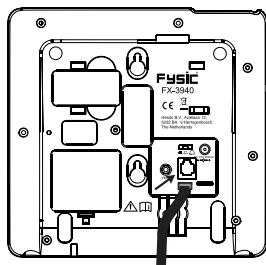
1. Verbinden Sie den Hörer mit dem Telefon, indem Sie ein Ende des Spiralkabels an der Unterseite des Hörers und das andere Ende auf der linken Seite des Telefons anschließen.



2. Drücken Sie die Stecker ein, bis sie fest verbunden sind.

3.6 Telefon:

1. Stecken Sie die Telefonleitung in die Unterseite des Telefons.
2. Stecken Sie den Telefonstecker in eine Telefondose.



3.7 Anschluss 'Vibrat'

Unten am Telefon ist ein 'Vibrationsanschluss' für den Anschluss eines Shakers angebracht, der bei eingehenden Anrufen vibriert. Dieser Shaker ist nicht im Lieferumfang enthalten, kann jedoch beim Fysic-Kundenservice gekauft werden. Für Kontaktinformationen siehe Rückseite dieser Anleitung.

4. EINRICHTUNG

Gehen Sie wie nachstehend vor, um Anzeigesprache, Displaykontrast und Zeit/Datum einzustellen.

A rectangular button with rounded corners and a thin border, containing the text "STOR" in a bold, sans-serif font.

Drücken Sie die **STOR-Taste**

Sprache:

das Display zeigt eine Sprache an, verwenden Sie ▲ und ▼, um die gewünschte Sprache auszuwählen

Drücken Sie auf **OK**

A rounded rectangular button with a thin border, containing the text "OK" in a bold, sans-serif font.

LCD Kontrast:

Das Display zeigt die aktuelle Kontrasteinstellung an, verwenden Sie ▲ und ▼, um den gewünschten Kontrast auszuwählen und drücken Sie dann auf **OK**

A rounded rectangular button with a thin border, containing the text "OK" in a bold, sans-serif font.

Zeit/Datum:

Verwenden Sie ▲ und ▼, um die Einstellungen in folgender Reihenfolge anzupassen:

Für Stunden drücken Sie **OK**,
für Minuten drücken Sie **OK**,
für das Datum drücken Sie **OK**,
für den Monat drücken Sie **OK**

A rounded rectangular button with a thin border, containing the text "OK" in a bold, sans-serif font.



Ton/Puls

setzen Sie das Telefon mit ▲ und ▼ auf Tonwahl oder Pulswahl (Ton' ist Standard, wählen Sie diese Option)
Drücken Sie auf **OK**



Flash-Zeit (siehe auch Kapitel 6.11)
das Display zeigt den aktuellen Flash an, verwenden Sie ▲ und ▼, um die gewünschte Option auszuwählen ('100' ist die Standardzeit)
Drücken Sie auf **OK**



Neue Anrufanzeige::

Wenn Sie einen neuen Anruf annehmen, blinkt die Glockenanzeige im Nummernanzeigespeicher schnell, in diesem Menü können Sie diese Meldung ein – oder ausschalten;
Drücken Sie auf **OK**



teledienste:

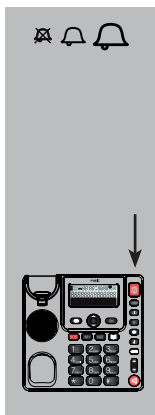
Schlagen Sie dazu bitte in Abschnitt 8.6 nach



Nach Beendigung heben Sie kurz den Hörer ab und legen ihn wieder auf, um Ihre Auswahl zu bestätigen und die Einstellungen abzuschließen.

5. VERWENDUNG DES TELEFONS

5.1 Eingehende Anrufe:



Stellen Sie die Ruflautstärke mit dem Lautstärkeschalter auf der Unterseite des Telefons ein:

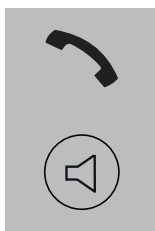
: hohe Ruflautstärke

: niedrige Ruflautstärke

: stumm

Die Rufanzeige leuchtet bei eingehendem Anruf auf. Achtung: Diese Anzeige ist KEIN Knopf!

5.2 Anrufe annehmen:



Nehmen Sie den Hörer ab, um sich zu unterhalten

oder

drücken Sie die Lautsprechertaste, um den Anruf im Freisprechmodus anzunehmen.



Achtung, das Netzteil muss angeschlossen sein, um die Lautsprecherfunktion nutzen zu können.

5.3 Anruftimer:



Das Display überwacht die Gesprächsdauer; diese Zeitangabe verschwindet 2 Sekunden nach Beendigung des Gesprächs.

5.4 Anrufe beenden:



Legen Sie den Hörer zurück auf die Gabel, wenn Sie den Hörer für den aktuellen Anruf verwendet haben

oder



drücken Sie die Lautsprechertaste erneut, um den Anruf zu beenden, wenn Sie den Lautsprecher für den aktuellen Anruf verwendet haben.

5.5 Nummern wählen:



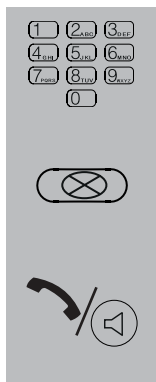
Nehmen Sie den Hörer ab oder schalten Sie die Lautsprecherfunktion ein.




Tippen Sie die gewünschte Rufnummer

Die Nummer wird direkt gewählt.

5.6 Kurzwahl:



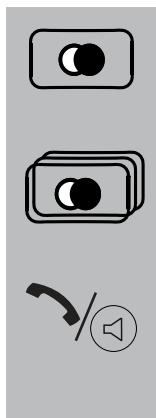
Tippen Sie die Telefonnummer ein.


Verwenden Sie die Taste , um Fehler zu korrigieren.


Nehmen Sie den Hörer ab oder schalten Sie die Lautsprecherfunktion ein und die Nummer wird sofort gewählt.

5.7 Wahlwiederholung der letzten Nummer(n):

Das FX-3940 speichert die 5 zuletzt gewählten Nummern.

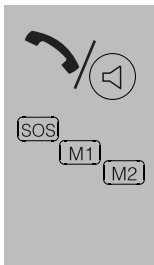


Drücken Sie die Taste , die zuletzt gewählte Nummer wird auf dem Display angezeigt

Drücken Sie mehrmals die Taste  für die anderen Nummern vor der letzten Nummer

Nehmen Sie den Hörer ab oder schalten Sie die Lautsprecherfunktion ein, um die ausgewählte Nummer erneut zu wählen.

5.8 Direktwahltasten (*):

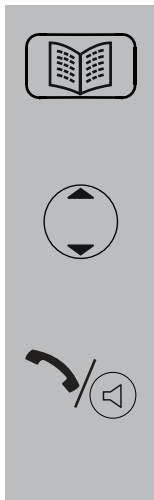




Nehmen Sie den Hörer ab oder schalten Sie die Lautsprecherfunktion ein.



Drücken Sie die Taste **SOS** oder **M1** oder **M2**

Diese Nummer wird gewählt.

5.9 Direktwahltasten für Telefonbuch (*):



drücken Sie kurz auf die Taste , bis das Symbol  oben links auf dem Display erscheint

Suchen Sie mit  und  den gewünschten Kontakt oder verwenden Sie ABC auf den Zifferntasten, um Ihren Kontakt direkt auszuwählen

Nehmen Sie den Hörer ab, schalten Sie die Lautsprecherfunktion ein oder drücken Sie die OK-Taste, um die ausgewählte Nummer zu wählen.

**: zum Programmieren des Speichers siehe Abschnitt 8.2*

5.10 Ruflautstärke und Ton:



ACHTUNG: ÜBERMÄSSIGE LAUTSTÄRKE KANN ZU HÖRVERLUST FÜHREN. WENN MEHRER BENUTZER DAS TELEFON BENUTZEN, SETZEN SIE DIE LAUTSTÄRKE NACH JEDEM ANRUF IMMER AUF NEUTRAL.



Lautstärke

drücken Sie ▲, um die Lautstärke zu erhöhen oder drücken Sie ▼, um die Lautstärke zu verringern, *diese Lautstärketasten steuern die Lautstärke des Hörers und des Lautsprechers*



Verstärker:


Drücken Sie die Taste +60 dB, um den Verstärker einzuschalten, drücken Sie die Taste erneut, um den Verstärker auszuschalten, *diese Funktion ist nur in Kombination mit dem Hörer verfügbar.*



ACHTUNG: GEFAHR DURCH EXTREM HOHE LAUTSTÄRKE



Toneinstellung:

Drücken Sie die Taste , um die hohen Töne zu verstärken

Achtung: diese Funktion ist nur in Kombination mit aktiviertem Verstärker und Hörer verfügbar

5.11 R-Taste:



Die R-Taste (auch FLASH-Taste genannt) wird verwendet, um die Telefonverbindung kurzzeitig zu unterbrechen; diese kurze Unterbrechung wird von einigen Heim- oder Bürotelefonzentralen für Rufumleitung benutzt; öffentliche Telefonzentralen verwenden diese Taste für Telekommunikationsfunktionen, wie z.B. Anklopfen.

Um die Dauer der Unterbrechung einzustellen, siehe Abschnitt 5, 'Flash-Zeit'.

Die Einstellung '100' wird in den Benelux am häufigsten verwendet. Die Einstellung 270 oder 600 wird häufig von Firmentelefonzentralen verwendet. Für weitere Informationen zu dieser Funktion kontaktieren Sie bitte Ihren Telefonanbieter.

5.12 * und # Tasten:



* und # sind Tasten, die hauptsächlich für Telebanking benutzt werden:

- drücken Sie die Taste *, um bei Bedarf die STERN-Taste zu drücken
- drücken Sie die Taste #, um bei Bedarf die RAUTE-Taste zu drücken

6. Anruferkennung

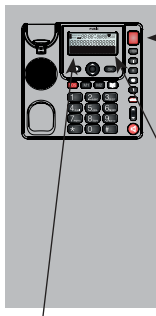
6.1 Einführung:

Vorausgesetzt diese Funktion wird von Ihrem Serviceanbieter unterstützt, wird die Nummer des Anrufers auf dem Telefondisplay angezeigt.

Wenn diese Nummer, einschließlich Name, im Telefonbuchspeicher des Telefons einprogrammiert ist, zeigt das Display nicht nur die Nummer, sondern auch den Namen an.

Der Speicher hat eine Kapazität für 50 Anrufe.

6.2 Anzeige neuer Anrufe:

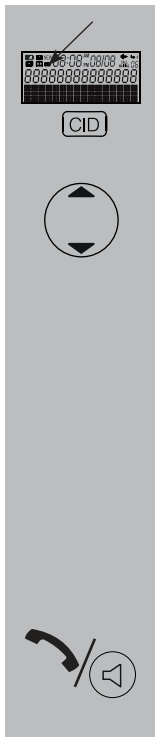


Die Rufanzeige leuchtet kurz auf, wenn neue Anrufe im Anruferkennungsspeicher gespeichert sind.

Nach 'NEU' wird die Anzahl der neu eingehenden Anrufe angezeigt.

Nach 'TOTAL' wird die Anzahl der im Speicher gespeicherten Anrufe angezeigt.

6.3 Überprüfung des Speichers und Zurückrufen:



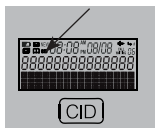
Stellen Sie sicher, dass das Wort CID oben links auf dem Display leuchtet (gegebenenfalls drücken Sie die CID-Taste).

Scrollen Sie mit ▲ und ▼ im Speicher

- *In der Mitte im oberen Teil des Displays werden Zeit und Datum des Anrufs angezeigt.*
- *oben rechts, unterhalb von ↵# wird die Nummer dieses eingehenden Anrufs angezeigt*
- *Wenn das Wort 'NEU' oben links angezeigt wird, wird diese Nummer zum ersten Mal angezeigt.*

Nehmen Sie den Hörer ab, schalten Sie die Lautsprecherfunktion ein oder drücken Sie die **OK-Taste**, um die ausgewählte Nummer zurückzurufen.

6.4 Anrufe in das Telefonbuch kopieren:



Stellen Sie sicher, dass das Wort CID oben links auf dem Display leuchtet (gegebenenfalls drücken Sie die CID-Taste).



wählen Sie mit ▲ und ▼ den gewünschten Anruf aus

2 sec.



Halten Sie die Taste **STOR** für etwa 2 Sekunden gedrückt, bis 'NUMMER KOPIEREN?' auf dem Display erscheint.

2 sec.



Lösen Sie die **STOR-Taste**, aber drücken Sie sie erneut für mindestens 2 Sekunden, bis 'GESPEICHERT' erscheint.

siehe Abschnitt 8.4, um der Nummer einen Namen hinzuzufügen oder sie zu ändern.

6.5 Anrufe löschen:

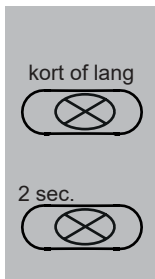


CID

Stellen Sie sicher, dass das Wort CID oben links auf dem Display leuchtet (gegebenenfalls drücken Sie die CID-Taste).



Wählen Sie mit ▲ und ▼ den gewünschten Anruf aus (oder wählen Sie einen beliebigen Anruf aus, wenn alle Nummern gelöscht werden sollen)



drücken Sie kurz die Taste ⊗, auf dem Display erscheint 'LÖSCHEN' oder halten Sie die Taste ⊗ gedrückt, auf dem Display erscheint 'LÖSCHEN'

Jetzt halten Sie die Taste ⊗ für 2 Sekunden gedrückt, um das Löschen des Anrufs oder der Anrufe zu bestätigen

6.6 Anmerkungen und Tipps bezüglich Anruferkennung:

- Das FX-3940 ist sowohl für das DTMF-System von Dutch KPN als auch für das FSK System vom belgischen Belg-acom und die niederländischen und belgischen Kabelunternehmen geeignet, soweit sie Telefondienste anbieten.
- Die Anruferkennungsfunktion erfordert normalerweise einen Zusatzdienst, für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an Ihren Telefonanbieter.
- Name anzeigen:
 - Das niederländische DTMF-System überträgt keine Namen; der Name erscheint nur auf dem Display, wenn er im Telefonbuchspeicher des Telefons gespeichert ist.

- Das FSK-System hingegen kann Namen übertragen (bitte fragen Sie Ihren Telefonanbieter); wenn ein Anruf eingeht, werden Name und Nummer auf dem Display angezeigt.
- Uhrzeit und Datum:
 - Das FSK-System nutzt die vom Netzwerk verwendete Uhrzeit und Datum.
 - Das DTMF-System nutzt die auf Ihrem Telefon eingestellte Uhrzeit (siehe Kapitel 5 'Einrichtung').
- Mehrere Anrufe von der selben Nummer werden nur 1 x gespeichert. wenn [AUSSERHALB DES BEREICHS], [PRIVAT] oder [0000000000] angezeigt wird, hat der Anrufer das Übertragen seines/ihrer Namens und Nummer blockiert.
- Sie können auch die Namen/Nummern eingehender Anrufe speichern.

7. NUMMERNSPEICHER

7.1 Einführung:

Das FX-3940 bietet einen Direktwahlspeicher für 3 Telefonnummern (SOS, M1 und M2) und einen Telefonbuchspeicher für 50 häufig verwendete Nummern. Die maximale Länge jedes Speichers ist 22 Stellen und der für jede Nummer programmierte Name kann bis zu 16 Zeichen enthalten.

Zusätzlich zu regulären Telefonnummern können Sie auch Mobiltelefonnummern programmieren.

Diese Nummern werden auf speziellen Speicherchips gespeichert, die keine Stromversorgung erfordern. Das bedeutet, dass der Speicher gespeichert bleibt, selbst wenn das Netzteil getrennt wird und die Akkus entfernt werden.

Der Nummernspeicher ist mit der Anruferkennungsfunktion verbunden. Bei jedem Anruf überprüft das Telefon, ob die Nummer im Speicher programmiert ist und zeigt den entsprechenden Namen auf dem Display an.

7.2 Programmieren:

Direkte Speicher:

Stellen Sie sicher, dass das Wort **CID** NICHT oben links auf dem Display angezeigt wird (gegebenenfalls drücken Sie die CID-Taste).

Halten Sie die Taste **STOR** für mindestens 2 Sekunden gedrückt, bis 'NUMMER SPEICHERN?' auf dem Display erscheint.

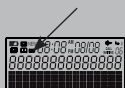
Verwenden Sie die Tastatur, um die Telefonnummer einzugeben (*) (***)

Drücken Sie kurz die **STOR-Taste**

Jetzt verwenden Sie das ABC auf den Zifferntasten, um den Namen einzugeben (*) (***)

Drücken Sie kurz die **STOR-** Taste, auf dem Display erscheint 'SPEICHERORT?'

Jetzt drücken Sie die Taste **SOS**, **M1** oder **M2**, um die Nummer unter der ausgewählten Taste zu speichern.



CID

2 sec.

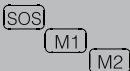
STOR

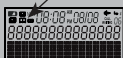


STOR



STOR







2 sec.



Telefonbuchspeicher:

drücken Sie kurz auf die  Taste, bis das Symbol  oben links auf dem Display erscheint

Halten Sie die Taste **STOR** für mindestens 2 Sekunden gedrückt, bis 'SPEICHERN?' auf dem Display erscheint.

Drücken Sie kurz die **STOR-Taste**

Verwenden Sie die Tastatur, um die Telefonnummer einzugeben (*) (**)

Drücken Sie kurz die **STOR-Taste**

Jetzt verwenden Sie das ABC auf den Zifferntasten, um den Namen einzugeben (*) (***)

Drücken Sie kurz die **STOR** -Taste und Nummer und Name werden im Telefonbuchspeicher gespeichert; unter 'TOTAL:' wird die Gesamtanzahl der gespeicherten Telefonbuchspeicher angezeigt.

**: löschen Sie mit ⊗ alle Fehler bei der Eingabe der Namen und Nummern*

*** : wenn Sie der Nummer eine Wahlpause zuweisen möchten, weil beispielsweise das Telefon an einer Heim- oder Bürotelefonzentrale angeschlossen ist und Sie zuerst 0 drücken müssen, um eine Amtsleitung zu erhalten, drücken Sie die Taste ● so beim Wählen in die Telefonnummer und das Telefon wird für mindestens 2,5 Sekunden unterbrochen.*

****: Namen werden über das ABC auf den Wähltasten hinzugefügt, folgende Zeichen sind verfügbar:*

Taste 1: Leerzeichen + & - / X 1

Taste 2: A B C Å Ä Æ æ à ä ß 2

Taste 3: D E F ë 3

Taste 4: G H I ï 4

Taste 5: J K L 5

Taste 6: M N O Ñ ñ Ö ø ö 6

Taste 7: P Q R S 7

Taste 8: T U V 8 Ü ü

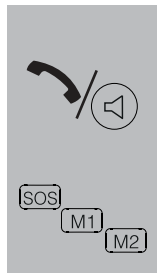
Taste 9: W X Y Z 9

Taste 0: , . : ? = 0

Taste *: ' @ () * < >

Taste #: \$ _ % ! #

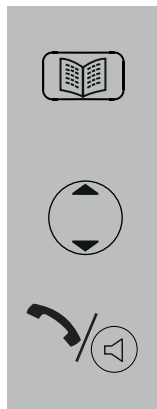
7.3 Aus dem Speicher wählen:




Direkte Speicher:

Nehmen Sie den Hörer ab oder schalten Sie die Lautsprecherfunktion ein.

Drücken Sie **SOS**, **M1** oder **M2**, um die entsprechende Nummer zu wählen



Telefonbuchspeicher:

Drücken Sie kurz die Taste , um das Telefonbuch zu öffnen.

wählen Sie mit ▲ und ▼ den gewünschten Speicherkontakt aus


Nehmen Sie den Hörer ab oder schalten Sie die Lautsprecherfunktion ein, die Nummer wird gewählt.

7.4 Ändern / Korrigieren

Direkte Speicher:

Es ist nicht möglich, einen direkten Speicher zu ändern, in diesem Fall müssen Sie nur eine neue und korrekte Nummer anstelle der alten Nummer programmieren.

Telefonbuchspeicher:





1. Drücken Sie kurz die Taste , um das Telefonbuch zu öffnen.
 2. wählen Sie mit ▲ und ▼ den gewünschten Speicherkontakt aus
 3. Halten Sie die Taste **STOR** für mindestens 2 Sekunden gedrückt, bis 'EDIT?' auf dem Display erscheint.
 4. Halten Sie die **STOR** -Taste erneut für mindestens 2 Sekunden gedrückt, bis die erste Ziffer der Telefonnummer anfängt zu blinken.
 5. Löschen Sie die alte Nummer mit der ⊗ -Taste
 6. Jetzt geben Sie die korrekte Nummer ein.
 7. Drücken Sie kurz die **STOR**-Taste
 8. Wiederholen Sie diese Anweisungen für den Namen.
 9. Drücken Sie kurz die **STOR**-Taste
- Die neuen Daten überschreiben die alten Daten im Speicher.

7.5 Löschen:

Direkte Speicher:

Es ist nicht möglich, einen direkten Speicher zu löschen, Sie können aber in diesem Fall eine nicht existierende Nummer anstelle der alten Nummer programmieren und sie löschen.

Telefonbuchspeicher:

1. Drücken Sie kurz die Taste , um das Telefonbuch zu öffnen.
2. Wählen Sie mit ▲ und ▼ den gewünschten Anruf aus (oder wählen Sie einen beliebigen Anruf aus, wenn alle Nummern gelöscht werden sollen)
3. Drücken Sie kurz die Taste , bis auf dem Display ‘LÖSCHEN’ erscheint oder halten Sie die Taste  gedrückt, bis auf dem Display ‘ALLE LÖSCHEN’ erscheint
4. Jetzt halten Sie die Taste  für 2 Sekunden gedrückt, um das Löschen der ausgewählten Anrufe zu bestätigen

7.6 Teledienste:

Ferner ist das Telefon mit 2 Speichern ausgestattet, die verknüpft werden können, um mit den Ruftasten 1 und 2 zu wählen. Hier können Sie Telefonnummern programmieren, die mit einer Servicenummer verknüpft werden können, wie z.B. Ihrem Arzt, aber Sie können natürlich jede beliebige Nummer programmieren.

Programmieren:



Drücken Sie kurz die Taste **STOR** und drücken Sie mehrmals die Taste **OK**, bis 'TELEDIENSTE' auf dem Display erscheint



Drücken Sie die Taste **OK**



Wählen Sie mit ▲ und ▼ 'SCHLUSSEL 1' oder 'SCHLUSSEL 2'



Drücken Sie die Taste **OK**



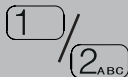
Geben Sie die Telefonnummer auf der Tastatur ein



Drücken Sie die Taste **OK**

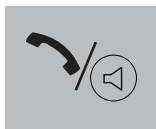


Geben Sie die Name auf der Tastatur ein



Bedienung:

Halten Sie Taste 1 oder Taste 2 kurz gedrückt, bis die Nummer mit dem entsprechenden Namen auf dem Display erscheint



Heben Sie den Hörer ab oder schalten Sie die Lautsprecherfunktion ein, um die Nummer zu wählen

Korrigieren / löschen:

Sie können einen direkten Speicher nicht korrigieren oder löschen, in diesem Fall müssen Sie nur eine neue und korrekte Nummer anstelle der alten Nummer programmieren oder Sie können eine nicht existierende Nummer programmieren, wenn diese Funktion nicht länger genutzt wird.

8. WARNUNGEN UND BENUTZERTIPPS

8.1 Allgemein:

- Lesen Sie gründlich die Bedienungsanleitung und befolgen Sie alle Anweisungen.
- Ziehen Sie immer den Telefonstecker aus der Telefondose, bevor Sie das Gerät reinigen.
- Installieren oder benutzen Sie das Telefon niemals in nassen oder feuchten Räumen oder Umgebungen.
- Stellen Sie eine ausreichende Wärmeableitung sicher, decken Sie das Telefon niemals ab oder stellen Sie es niemals direkt neben eine Wärmequelle.
- Achten Sie darauf, die Telefonleitung nicht zu beschädigen und stellen Sie sicher, dass niemand fallen oder darüber stolpern kann.
- Zerlegen Sie niemals das Telefon, dies darf nur von qualifiziertem Personal vorgenommen werden.

8.2 Installation:

- Verbinden/trennen Sie die Telefonleitung mit/vom Telefon, wenn der Telefonstecker aus der Telefondose gezogen ist.
- Installieren Sie das Telefon niemals bei Gewitter.

- Installieren Sie die Telefonanschlussklemmen niemals in nassen oder feuchten Umgebungen.
- Berühren Sie niemals unisolierte Telefonleitungen, es sei denn, sie sind vom Telefonnetz getrennt.

8.3 Umwelt:



Die Verpackung dieses Telefons kann als Altpapier entsorgt werden. Wir empfehlen jedoch, sie aufzubewahren, um das Telefon beim Transportieren zu schützen. Wenn Sie das Telefon austauschen, geben Sie es bitte an den Händler zurück, um umweltfreundliche Verwertung zu gewährleisten.

9. GARANTIENACHWEIS

Sie erhalten für FYSIC FX-3940 Telefon eine Garantie von 24 Monaten ab Kaufdatum. Während dieses Zeitraums garantieren wir die kostenlose Reparatur von Schäden, die durch Material- und Verarbeitungsfehlern verursacht werden. Sie unterliegen alle der abschließenden Bewertung des Importeurs.

VORGEHENSWEISE: Wenn Sie Schäden bemerken, schlagen Sie zunächst in der Bedienungsanleitung nach. Wenn Sie in der Anleitung keine zufriedenstellende Antwort finden, wenden Sie sich bitte an den Anbieter dieser Telefon oder den Kundenservice von FYSIC unter der Telefonnummer 073 6411 355 (Niederlande), 03 238 5666 (Belgien), 018 0503 0085 (Deutschland) oder im Internet www.fysic.com.

DIE GARANTIE WIRD NULL UND NICHTIG: bei unsachgemäßer Verwendung, falschen Anschlüssen, auslaufenden und/oder falsch installierten Akkus, bei Verwendung nicht originaler Teile oder Zubehör, Unachtsamkeit und bei Schäden, die durch Feuchtigkeit, Feuer, Überflutung, Blitzschlag und Naturkatastrophen verursacht werden. Bei unautorisierten Änderungen und/oder Reparaturen von Dritten. Bei falschem Transport des Geräts ohne geeingete Verpackung und wenn diesem Gerät keine Garantiekarte und kein Kaufnachweis beiliegt. Bei falschem Transport des Geräts ohne geeingete Verpackung und wenn diesem Gerät keine Garantiekarte und kein Kaufnachweis beiliegt. Stecker und Batterien sind von der Garantie nicht abgedeckt. Jegliche weitere Haftung hinsichtlich Folgeschäden ist ausgeschlossen.

FYSIC[®]

Service



Help



WWW.FYSIC.COM
SERVICE@FYSIC.NL

NL 073 6411 355

(Lokaal tarief)



BE 03 238 5666

(Lokaal tarief)
(Tarif local)

DE 0180 503 0085

Lokale Festnetzkosten



Hesdo, Australiëlaan 1
5232 BB, 's-Hertogenbosch
The Netherlands

